695040-2026 - Procedura konkurencyjna

Niemcy – Przekładnia – Lieferung von einer 11kV Schaltanlage
OJ S 195/2026 08/10/2026
Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Dostawy

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Regensburg Netz GmbH
E-mail: ausschreibungen@rewag.de
Status prawny nabywcy: Przedsiębiorstwo publiczne kontrolowane przez instytucję regionalną
Sektor działalności podmiotu zamawiającego: Działalność dotycząca sektora energii elektrycznej

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: Lieferung von einer 11kV Schaltanlage
Opis: Gegenstand des Auftrags ist die Planung, Lieferung, betriebsfertige Montage, Prüfung und Dokumentation einer SF6-freien, gasisolierten 11-kV-Doppelsammelschienen-Schaltanlage für das Schalthaus Adolf-Schmetzer-Straße einschließlich Sekundärtechnik, Zubehör, Einbringung, Inbetriebnahmeunterstützung und Einweisung des Betriebspersonals
Identyfikator procedury: d692d18b-5366-42da-9b74-03d063bf9579
Wewnętrzny identyfikator: CXP4DB0M292 - TZ
Rodzaj procedury: Negocjacyjna z uprzednią publikacją zaproszenia do ubiegania się o zamówienie / konkurencyjna z negocjacjami
Procedura jest przyspieszona: nie
Główne aspekty procedury: Im Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb sind vorerst nur die Bewerbungsunterlagen einzureichen. Diese befinden sich im Reiter "Teilnahmeunterlagen" im Abschnitt "vom Unternehmen auszufüllende Dokumente". Die für die Angebotsphase(n) benötigen Unterlagen befinden sich informativ im Abschnitt "Sonstiges" unter dem Reiter "Teilnahmeunterlagen".

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy
Główna klasyfikacja (cpv): 31214000 Przekładnia

2.1.2. Miejsce realizacji

Adres pocztowy: Greflingerstraße 26
Miejscowość: Regensburg
Kod pocztowy: 93055
Podpodział krajowy (NUTS): Regensburg, Kreisfreie Stadt (DE232)
Kraj: Niemcy

2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 2 500 000,00 EUR

2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: #Bekanntmachungs-ID: CXP4DB0M292#
Podstawa prawna:
Dyrektywa 2014/25/UE
sektvo -

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga
Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Mit Abgabe des Angebotes erkläre ich/wir, dass der Bewerber/die Mitglieder der Bewerbergemeinschaft nicht wegen einer der in § 123 Abs. 1 - 4 GWB genannten Vorschriften verurteilt ist und dass keine Ausschlussgründe nach § 124 Abs. 1 GWB vorliegen.
Udział w organizacji przestępczej:
Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną:
Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu:
Nadużycia:
Korupcja:
Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi:
Naruszenie obowiązku płatności podatków:
Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne:
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska:
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego:
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy:
Niewypłacalność:
Aktywami zarządza likwidator:
Działalność gospodarcza jest zawieszona:
Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego:
Poważne wykroczenie zawodowe:
Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji:
Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia:
Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia:
Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje:
Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania:

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: Lieferung von einer 11kV Schaltanlage
Opis: Gegenstand des Auftrags ist die Planung, Lieferung, betriebsfertige Montage, Prüfung und Dokumentation einer SF6-freien, gasisolierten 11-kV-Doppelsammelschienen-Schaltanlage für das Schalthaus Adolf-Schmetzer-Straße einschließlich Sekundärtechnik, Zubehör, Einbringung, Inbetriebnahmeunterstützung und Einweisung des Betriebspersonals
Wewnętrzny identyfikator: CXP4DB0M292 - TZ

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Dostawy
Główna klasyfikacja (cpv): 31214000 Przekładnia

5.1.2. Miejsce realizacji

Adres pocztowy: Greflingerstraße 26

Miejscowość: Regensburg
Kod pocztowy: 93055
Podpodział krajowy (NUTS): Regensburg, Kreisfreie Stadt (DE232)
Kraj: Niemcy

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Inny okres: Nieznany

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.
Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE
Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie
Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga
Kryterium: Wpis do rejestru handlowego
Opis kryterium selekcji: Den Existenznachweis erbringen wir durch eine Kopie der - Anmeldungs- bzw. Eintragungsbescheinigung in das Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Heimatlandes oder - vergleichbarer Nachweis für die Existenz und den Gegenstand des Unternehmens des Bieters HINWEIS: Die geforderten Existenznachweise dürfen zum Zeitpunkt des Schlusstermins für den Eingang der Teilnahmeanträge nicht älter als sechs Monate sein;

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego
Opis kryterium selekcji: Der Bieter erklärt, dass er eine Haftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme von mindestens 5 Mio. EUR für Personen-, Sach- und Vermögensschäden je Versicherungsjahr - abgeschlossen hat, die für die gesamte Auftragsausführung gültig ist - für die gesamte Ausführungszeit des Auftrags abschließen wird Das Einreichen einer Versicherungsbescheinigung ist NICHT erforderlich. Geforderte Mindeststandards: mindestens die geforderte Deckungssumme Gewichtung für den Zugang zur nächsten Stufe

Kryterium: Ogólny roczny obrót
Opis kryterium selekcji: Der Bieter/die Bietergemeinschaft erzielte in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren folgenden Nettoumsatz: Geschäftsjahr : EUR netto Geschäftsjahr : EUR netto Geschäftsjahr : EUR netto Gewichtung für den Zugang zur nächsten Stufe

Kryterium: Referencje dotyczące określonych dostaw
Opis kryterium selekcji: Es ist eine Referenz über vergleichbare Leistungen (als vergleichbar wird die Lieferung von SF6-freien Anlagen angesehen) aus den letzten fünf Kalenderjahren (Stichtag Ende Angebotsfrist) mit einem Auftragswert von je mind. 300.000,00 EUR netto nachzuweisen. Zu den Referenzen sind folgende Angaben zu machen: - Kurze Beschreibung des Referenzprojektes und Kenndaten mit Bezug zu vergleichbaren Leistungen, z.B. Verbau

von relevanten Großkomponenten, Material- und Personaleinsatz - Name und Adresse des Referenzauftraggebers, sowie Benennung eines Ansprechpartners mit Telefonnummer beim Referenzauftraggeber - Zeitraum der erbrachten Leistungen - Umfang der Leistung in EUR netto Fehlt eine der geforderten Angaben zu einer Referenz, so kann die jeweilige Referenz nicht berücksichtigt werden! Es wird darauf hingewiesen, dass die Formblätter des Auftraggebers (A09) für jede Referenz einzeln zu verwenden sind. Geforderte Mindeststandards: mindestens die geforderten Referenzen Gewichtung für den Zugang zur nächsten Stufe

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące standardów zapewnienia jakości
Opis kryterium selekcji: Ein gültiges QS-Zertifikat für die Fertigungsstätte nach DIN ISO 9001 oder vergleichbar. Die Zertifizierungsstelle muss beim DAR oder bei einer Stelle, die Mitglied des EAC ist, akkreditiert sein.

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące systemów lub standardów zarządzania środowiskiem
Opis kryterium selekcji: ein gültiges Zertifikat für die Fertigungsstätte nach DIN ISO 14001 (Umweltmanagement).

Kryterium: Certyfikaty od niezależnych organizacji dotyczące systemów lub standardów zarządzania środowiskiem
Opis kryterium selekcji: ein gültiges Zertifikat für die Fertigungsstätte nach DIN ISO 45001 (Gesundheits- und Arbeitsschutz).

Kryterium: Odpowiednie kwalifikacje edukacyjne i zawodowe
Opis kryterium selekcji: Aufgrund von sicherheitsrelevanten Vorschriften ist die Anzahl der Subunternehmer auf ein Minimum zur begrenzen. Mindestens der Arbeitsverantwortliche vor Ort muss der deutschen Sprache und Schrift mächtig sein. Für die elektrischen Arbeiten ist zwingend und ständig eine elektrotechnisch unterwiesene Person (EUP) oder höher qualifiziert vorzuhalten.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:
Rodzaj: Cena
Nazwa: Netto-Gesamtpreis
Opis: Das Angebot mit dem geringsten Netto-Gesamtpreis für die ausgeschriebene Leistung erhält 70 Punkte. Für die preislich nachfolgenden Angebote wird die Punktzahl wie folgt bestimmt: Punktzahl Bieter XY= (Niedrigstpreis x 70)/(Preis Bieter XY) Bei der so errechneten Punktzahl findet nur die erste Nachkommastelle Berücksichtigung. Alle weiteren Nachkommastellen fallen ohne Auf- oder Abrundung weg. Der zu bewertende Preis setzt sich aus den in der Leistungsbeschreibung aufgeführten Angaben zusammen. Gewertet wird der darin aufgeführte Netto-Gesamtpreis.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 70

Kryterium:
Rodzaj: Jakość
Nazwa: Lieferzeit
Opis: Die längst mögliche Lieferzeit beträgt 52 Wochen nach Auftragseingang und entspricht somit der Mindestanforderung. Eine frühere Lieferung wird somit wie folgend bewertet: Lieferzeit liegt bei bis zu 12 Wochen 15 Punkte Lieferzeit liegt bei 13 - 18 Wochen 12 Punkte

Lieferzeit liegt bei 19 - 24 Wochen 9 Punkte Lieferzeit liegt bei 25 - 30 Wochen 6 Punkte Lieferzeit liegt bei 31 - 36 Wochen 4 Punkte Lieferzeit liegt bei 37 - 42 Wochen 2 Punkte Lieferung liegt bei 43 Wochen oder mehr 0 Punkte Im Auftragsfall ist der vom Bieter abgegebene Liefertermin Vertragsbestandteil. Der Liefertermin ist mit Abgabe des Angebotes einzureichen! Zutreffendes ist auf dem Angebotsblatt (A02) anzukreuzen.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 15
Kryterium:
Rodzaj: Jakość
Nazwa: Baustellenabwicklungskonzept
Opis: Das Baustellenabwicklungskonzept wird mit maximal 15 Punkten bewertet. Der Bieter muss mit dem Angebot ein Baustellenabwicklungskonzept einreichen. Dieses Konzept darf einen Umfang von zwei DIN A4 Seiten nicht überschreiten. Mit dem Konzept hat der Bieter für das konkrete Vorhaben die Vorgehensweise der Baustellenabwicklung mit Meilensteinen darzulegen. Pläne werden nicht gefordert. Folgende Aspekte müssen in dem Konzept berücksichtigt werden: - Personaleinsatz - Benennung eines Projektleiters / deutschsprachigen Ansprechpartner - eventuelle Nachunternehmer - Arbeitssicherheit - Sauberkeit und Ordnung Die Angaben im Konzept des Bieters werden auf Plausibilität geprüft und gewertet. Berücksichtigt wird dabei, ob die vorgegebene Projektausführungszeit, die Qualität und die Baustellensicherheit innerhalb des Areals mit dem angegebenen Personal und Gerät im Ein-klang stehen. Die Angaben im Konzept werden Bestandteil zur Leistungsbeschreibung und damit der vom Bieter und späteren Auftragnehmer geschuldeten Leistung. Das Konzept wird wie folgt bewertet: Sehr gute Lösung 15-12 Punkte Gute Lösung 11-8 Punkte Befriedigende Lösung 7-4 Punkte Ausreichende Lösung 3-1 Punkte Mangelhafte Lösung 0 Punkte
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 15

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki
Termin występowania z wnioskiem o dodatkowe informacje: 30/10/2026 23:59:59 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni
Adres dokumentów zamówienia: https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXP4DB0M292/documents
Kanał komunikacji ad hoc:
Adres URL: https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXP4DB0M292

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki procedury:
Przewidywana data wysłania zaproszeń do składania ofert: 23/11/2026
Warunki zgłoszenia:
Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane
Adres na potrzeby zgłoszenia: https://www.dtvp.de/Satellite/notice/CXP4DB0M292
Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki
Katalog elektroniczny: Niedozwolone
Oferty wariantowe: Niedozwolone
Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone
Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 09/11/2026 12:00:00 (UTC+01:00) czas środkowoeuropejski, czas zachodnioeuropejski letni
Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.
Informacje dodatkowe: Unterlagen werden gemäß § 51 SektVO nachgefordert. Die in der Nachforderung gesetzte Frist ist zwingend einzuhalten.
Warunki zamówienia:
Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Der Auftrag wird an den wirtschaftlichsten Bieter erteilt
Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie
Stosowane będą płatności elektroniczne: nie
Zasady finansowe: Für die Teilnahme am Verfahren, insbesondere die Ausarbeitung der Angebote, erfolgt keine Vergütung, Kostenerstattung oder Entschädigung.

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:
Brak umowy ramowej
Informacje o dynamicznym systemie zakupów:
Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Vergabekammer Nordbayern
Informacje o terminach odwołania: Ein Nachprüfungsverfahren zur Vergabekammer ist unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB). Erkennt der Bewerber Verstöße gegen Vergabevorschriften, so hat er diese innerhalb von 10 Tagen nach Kenntniserlangung gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§134 und 160 Abs. 3 GWB bleiben unberührt).
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Regensburg Netz GmbH
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Regensburg Netz GmbH

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Regensburg Netz GmbH
Numer rejestracyjny: DE814554403
Adres pocztowy: Greflingerstraße 26
Miejscowość: Regensburg
Kod pocztowy: 93055
Podpodział krajowy (NUTS): Regensburg, Kreisfreie Stadt (DE232)
Kraj: Niemcy
E-mail: ausschreibungen@rewag.de
Telefon: +49 941601-0
Faks: +49 941601-2175
Adres strony internetowej: https://www.regensburg-netz.de/
Profil nabywcy: https://www.rewag.de/ausschreibungen
Role tej organizacji:
Nabywca
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Vergabekammer Nordbayern
Numer rejestracyjny: t:0981531277
Adres pocztowy: Promenade 27 (Schloss)
Miejscowość: Ansbach
Kod pocztowy: 91522
Podpodział krajowy (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)
Kraj: Niemcy
E-mail: vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de
Telefon: +49 98153-1277
Adres strony internetowej: https://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/service/vergabekammer/index.html
Role tej organizacji:
Organ odwoławczy

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Numer rejestracyjny: 0204:994-DOEVD-83
Miejscowość: Bonn
Kod pocztowy: 53119
Podpodział krajowy (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Kraj: Niemcy
E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Role tej organizacji:
TED eSender

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 02b6e51e-d2b9-409a-80d0-04b5eff03cb8 - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 17
Ogłoszenie – data wysłania: 07/10/2026 10:36:05 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki
Numer publikacji ogłoszenia: 695040-2026
Numer wydania Dz.U. S: 195/2026
Data publikacji: 08/10/2026